

広報たるみず

コスト 44円

# TARUMIZU

目指すは、さらりと楽しく読める自治体広報誌

鹿児島県垂水市  
2017年（平成29年）  
6月1日発行 / No.74

6

特集

## *The New Stage*

健康長寿と子育て支援は新しいステージへ





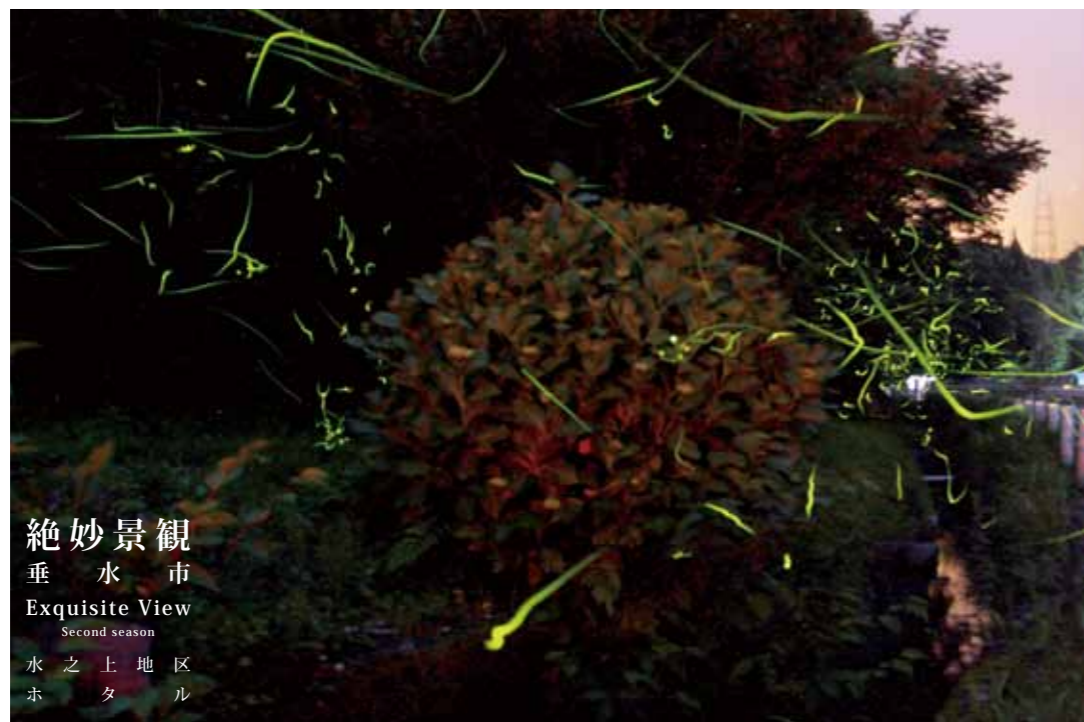
今月のポストカード表面/  
**みんなで魅力発信**  
 POST CARD



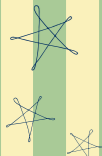
28年度から、垂水市の魅力をPRするために、広報たるみずに「ポストカード」をご用意いたしました！家族や友人、恋人に送って、垂水市のPRにご協力をお願いいたします！



過去  
ご紹介  
絶妙景観



絶妙景観  
 垂水市  
 Exquisite View  
 Second season  
 水之上地区  
 ホタル



本号  
 (6月号)  
 絶妙景観



絶妙景観  
 垂水市  
 Exquisite View  
 Second season  
 海潟夕景

◎ポストカードは、切り取り線に沿って切り取ってください。

広報たるみず目次

**TARUMIZU**  
**CONTENTS**

鹿児島県垂水市  
 2017年(平成29年)  
 6月1日発行/No.74

◎今月の表紙/今月の表紙は、垂水千本イチョウ園からの街並みを撮影したもので、垂水市の街並で「健康長寿・子育て支援」の新たなステージを表現しました。



P 8 - 13 特集

健康長寿と子育て支援は新しいステージへ

P 5 NEWS / 垂水ブランドカンパチ「海の桜勘」をPR  
 フィッシュガール東京でカンパチを振る舞う

P 7 NEWS / 海潟緑地公園(ホテル公園)開園式  
 海潟漁港内に緑地公園完成

P 16 - 17 平成28年度ふるさと納税実績報告  
 前年度を更に上回る感謝の寄附者3万人

P 3 ポストカード

P 6 シネマシネマ

P 15 食改キッチン

P 18 絶妙景観

P 20 図書館へようこそ!

P 21 子育てを応援します!

P 22 まちの話題

P 26 見逃せない!

P 32 お便り&プレゼント

P 35 うぶ声・おくやみ

市民福祉の向上へ

5月20日水之上地区で「平成29年度垂水市総合防災訓練」を実施しました。昨年9月20日、台風16号で被災された皆様方に改めてお見舞い申し上げます。復旧を進めておりますが、甚大な被害であり復興へは時間を頂かなければなりません。大雨・台風等には例年以上の警戒をお願いします。今月号は「健康長寿・子育て支援」の特集を企画いたしました。市民満足度調査において「医

療・介護・福祉」の充実が求められております。4月1日には「垂水市地域包括ケアセンター」がオープンし、介護・福祉のご相談に答える体制が整いました。今後、鹿児島大学医学部との長期的な連携により垂水市民の皆様の医療の充実に対応する体制作りが本格的にスタートします。平成28年度ふるさと納税実績報告に関しては、県・内外から多くのご寄附を頂き感謝いたします。市民福祉の向上に有効に使わせていただきます。

市長コラム

こちら  
 市長室

市長の動きは  
 WEBからご覧  
 いただけます。



◎1階市長席/6月20日(火) 13:00~14:00



# 水産振興 × 垂水高校

©水産商工観光課/水産係  
☎ 32-1454

# 東京でカンパチを振る舞う フィッシュガール

垂水ブランドカンパチ「海の桜鮎」をPR



1/約8kgの大型カンパチのお披露目 2/カンパチの説明をする様子  
3/カンパチを振る舞う様子 5/解体ショー後の鹿児島フィッシュガールの皆さん

詳細は  
WEBで!



【アクセス経路】  
垂水市公式 WEB サイト  
⇒暮らしの情報  
⇒産業・労働・定住  
⇒水産振興

垂水ブランドカンパチ「海の桜鮎」PRのため「鹿児島フィッシュガール」が、三越日本橋本店、そごう川口店でカンパチ解体ショーを3月19日(日)、20日(月)に行いました。このショーは、大隅産水産物をPRする「大隅旬鮮市」の一環であり、鹿児島フィッシュガールは、地元水産業への理解のため、垂水高校の女子生徒4名で結成されました。本番は食品フロアの店舗いっぱい人が集まる中、見事なショーを披露しました。さばいたカンパチはその場で振る舞われ、垂水産カンパチのおいしさを伝えました。

今月のポストカード裏面/  
みんなで魅力発信  
POST CARD

POST CARD  
[Address boxes]  
[Postage stamp box]  
[Message lines]

POST CARD  
[Address boxes]  
[Postage stamp box]  
[Message lines]

◎ポストカードは、切り取り線に沿って切り取ってください。



# ホテル公園

◎水産商工観光課/水産係  
☎ 32-1454

海潟緑地公園（ホテル公園）開園式

## 海潟漁港内に 緑地公園完成

### ■施設概要

- ①海潟緑地公園（海潟漁港北側：海潟 1170-9）
- ②公園整備事業費：45,000 千円
- ③公園整備事業費：45,000 千円
- ④工期：平成 27 年度～平成 28 年度（2 か年）
- ⑤敷地面積：3,100㎡（芝生広場 2,500㎡）
- ⑥主な設備：休憩所 1 か所、水飲み場 1 か所  
ベンチ 8 か所
- ⑦駐車場：普通車 9 台、身障者用 1 台

詳細は  
WEB で！



【アクセス経路】  
垂水市公式 WEB サイト  
⇒暮らしの情報  
⇒産業・労働・定住⇒水産振興



1・2/ホテル公園 3/開園式で行われたグラウンドゴルフ始打式 4/森山裕衆議員 5/鹿児島県大隅地域振興局：堀之内健郎局長  
6/尾脇市長 7/開園式で行われたテープカットの様子

海潟漁港内に新たな公園が完成し、海潟緑地公園（ホテル公園）開園式が5月6日（土）に行われました。この公園は、地元住民の要望から計画されたもので、漁港内に緑地広場を整備し、漁港利用者や地域住民の交流の場を作り、地域住民に親しまれる漁港整備を目的に国・県・市で負担する強い水産業づくり交付金事業にて鹿児島県が整備したものです。またこの場所は、本市で撮影された映画「ホテル」のロケ地でもあったことから、ホテル公園の愛称が付けられました。開園式当日は、グラウンドゴルフ大会が開催され、開園式では始打式も行われました。この公園は、海潟漁港入り口から右折した奥に位置し、雄大な桜島を一望でき、漁港利用者や周辺住民の憩いの場としての利用が期待されます。



新しい感動が  
あなたを待っています！  
シネマクーポンを片手に  
鹿児島ミッテ 10 へ  
Let's go !



鹿児島ミッテ 10×広報たるみず

広報たるみずでは、読者の新たな世界観と広報誌の付加価値を創出するために、平成 23 年 5 月から鹿児島ミッテ 10 の御協力のもと、県内広報誌初のシネマクーポン付きコンテンツを展開しています。

公開 6/1 木



LOGAN

公開 6/3 土



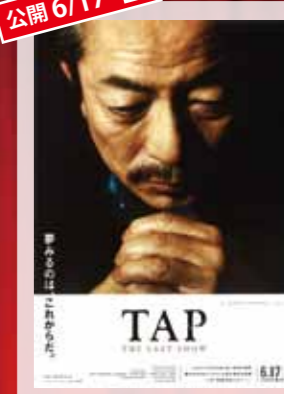
花戦さ

公開 6/10 日



22 年目の告白

公開 6/17 土



TAP  
THE LAST SHOW

公開 6/17 土



魔法科高校の劣等生

公開 6/17 土



こどもつかい

公開 6/24 日



ジーザズ

公開 6/30 金



兄に愛されすぎて困ってます

### 〔広報担当のシネマのススメ〕

1 キネパス  
スマートフォンで簡単に映画予約できるアプリを活用！



2 自動発券機  
鹿児島ミッテ 10 では自動発券機でチケットを発券！キネパスをご利用の方は QR コードをかざすだけでチケットを発券できちゃいます！



3 通常料金  
◎一般 1,800 円 ◎大学生 1,500 円  
◎高校・中学・小人（3 歳以上）1,000 円  
◎シニア（60 歳以上）1,100 円  
※ 3D 作品は +300 円

01

鹿児島ミッテ 10  
シネマクーポン  
200 円割引

有効期限 H29.06.01 木 ~ H29.08.06 日

※利用対象/一般・大学・中学・小人（3 歳以上）  
※利用方法/入場（もぎり）の際に係員にお渡しください。  
※有効人数/本券 1 枚で 2 名様（※学生は学生証が必要）  
※注意事項/①他割引併用不可 ②コピー・WEB からのプリントは利用不可  
※お問い合わせ先/鹿児島ミッテ 10 ☎ 099-812-6662

02

鹿児島ミッテ 10  
シネマクーポン  
200 円割引

有効期限 H29.06.01 木 ~ H29.08.06 日

※利用対象/一般・大学・中学・小人（3 歳以上）  
※利用方法/入場（もぎり）の際に係員にお渡しください。  
※有効人数/本券 1 枚で 2 名様（※学生は学生証が必要）  
※注意事項/①他割引併用不可 ②コピー・WEB からのプリントは利用不可  
※お問い合わせ先/鹿児島ミッテ 10 ☎ 099-812-6662

03

鹿児島ミッテ 10  
シネマクーポン  
200 円割引

有効期限 H29.06.01 木 ~ H29.08.06 日

※利用対象/一般・大学・中学・小人（3 歳以上）  
※利用方法/入場（もぎり）の際に係員にお渡しください。  
※有効人数/本券 1 枚で 2 名様（※学生は学生証が必要）  
※注意事項/①他割引併用不可 ②コピー・WEB からのプリントは利用不可  
※お問い合わせ先/鹿児島ミッテ 10 ☎ 099-812-6662



# The New Stage

## 健康長寿と子育て支援は新しいステージへ

4月発行の広報誌で「施政方針」についてご紹介いたしましたでしたが、その中で、鹿児島大学病院副院長の大石充教授と連携した「健康長寿・子育て支援」に関する課題解決の取組を行うことをご紹介しています。まさに今、垂水市をフィールドとした新しい取組が行われようとしています。今の特集は、その取組の方向性や概要についてご紹介してまいります。

### 課題解決のため、これまでとは異なるアプローチを求めて

平成28年夏、尾脇市長は、鹿児島大学医学部の大石充教授のもとを訪れました。目的は、「健康長寿（医療・高齢者対策）」や「子育て支援」を更に促進するために、専門的見地からのご意見をいただくためです。本市医療の課題や少子高齢化の現状などについて説明を行い、引き続き意見交換を重ねていくこととなりました。その後、意見交換を重ねる中で、大石充教授より、「垂

水市が抱える少子高齢化の課題は、日本全国共通の課題」、「大学側からはデータ分析に基づいた最適なアプローチを提案でき、介護費用等の適正化が期待できる。」などのご意見をいただき、行政と医療が一体となって「健康長寿・子育て支援の新しいモデルケースの構築」を進めていくこととなりました。

鹿児島県が今年2月に発表した「県人口移動調査（平成28年報）」によると、垂水市は、県内全市町村の中で高齢化率（全人口で65歳以上が占める割合）が県内で3番目に高く、年少人口割合（全人口で15歳未満が占める割合）が県内で2番目に低いという状況であり、これは、県内でも少子高齢化が進んでいる自治体であると言えます。少子高齢化は全国的な課題であり、近い将来には、現在の垂水市の人口構成に近く自治体が増加する傾向にあることが予想されます。垂水市をフィールドに「健康長寿・子育て支援の新しいモデルケースの構築」をスタートし、発信することが今後重要となります。

意見交換

### 「元気な垂水づくり」実現のため、尾脇市長から大石教授へアプローチ

- ① 市民の皆さんの満足度をもっと向上させたい。  
(生涯を通じた健康長寿・子育て支援の充実)
- ② 医療・介護費用の適正化を図りたい。
- ③ 医療・介護の人材を充実したい。
- ④ 美味しい食材、魅力的な観光地などの地域資源を活用したい。



尾脇市長



意見交換



大石 充 教授

鹿児島大学心臓血管・高血圧内科学教授、鹿児島大学病院副院長兼病院長補佐

- ① 垂水市が抱える少子高齢化の課題は、日本全国共通の課題。
- ② 大学側からはデータ分析に基づいた最適なアプローチを提案でき、介護費用等の適正化が期待できる。
- ③ 垂水市で実施することが、医療・介護職からの注目を集め、人材充実にも寄与するのでは？
- ④ 垂水市の地元特産品を健康食として活用できる可能性は十分にあると思います。

共有した現状と課題

- ① 日本が抱える少子高齢化への新たな取組が必要である。
- ② 魅力ある資源（食・人・観光など）を積極的に活用していくべきである。

共同で目指す方向性

## 健康長寿・子育て支援の新しいモデルケースの構築

行政や医療を始めとする様々な専門家（多職種）が力を合わせて、みんなで楽しく健康寿命を延ばすことができる元気なまちを作り上げるためのモデルケースの構築を行ってまいります。

## 平成 29 年 4 月 30 日／垂水市スーパーバイザー委嘱式

Press coference 委嘱式 & 記者会見の様子 【4月30日(日) 午前9時30分～垂水市文化会館】



### ■ 垂水市スーパーバイザーとは？

Point 垂水市スーパーバイザーとは、「垂水市の健康長寿・子育て支援」をテーマとしたモデルケース構築の事業計画に向けて、専門的見地からの助言を行う役割を担っています。そのため健康に関するさまざまなデータを収集・分析し、垂水市の健康長寿・子育て支援に最適な取組を提案するとともに、具体的な取組の実践まで関わっていただきます。

「健康長寿・子育て支援の新しいモデルケースの構築」を進めて行く中で、中心的役割を担っていただくのは、先にご紹介した鹿児島大学病院副院長の大石充教授です。垂水市では、計画推進にあたり、専門的見地からの助言などを担う「垂水市スーパーバイザー」を大石充教授に委嘱しました。

### 大石教授からのご挨拶

垂水市の皆さん、こんにちは。鹿児島大学病院副院長の大石充と申します。垂水市には、豊かな食材や温泉などの資源がたくさんあり、地理的にも県内で人口の多い3つの自治体に囲まれており、大変魅力のある自治体だと思っています。また、研究者としての視点から見ても人口規模、高齢化率など高齢者向けの対策を行うのに最適な環境であると考えております。こ



## プロジェクトの 中心的役割を担う スーパーバイザー

大石 充

鹿児島大学心臓血管・高血圧内科学教授  
鹿児島大学病院 副院長兼病院長補佐

分野だけでなく、運動、栄養、歯科、お薬、データの分析・評価などの専門家によるチームを編成し、「トータルとしての「健康づくり」を考え、実践してまいります。そのためには専門家だ

れから垂水市で、元気で長生きできる高齢者が増えていくために、25年以上にわたり、楽しく健康づくりができる方法や環境づくりのお手伝いをさせていただけます。具体的には、医療の

けが頑張ってもうまくいきません。市民の皆様もご自身の健康づくりと考えて、これから始める事業へ積極的にご参加いただきたいです。また子育て支援の分野についても、垂水市にアド

### ■ おおいし みつる

Profile 1963(昭和38)年愛知県岡崎市生まれ。愛知教育大附属岡崎中学、岡崎高校を経て、平成2年に大阪大学医学部を卒業。大阪大学第四内科に入学し、循環器疾患のダイナミックな変化に魅力される。平成25年2月に、拠点を大阪から鹿児島に移し、鹿児島大学心臓血管・高血圧内科学教授に就任。平成26年4月に鹿児島大学病院病院長補佐、平成27年4月に鹿児島大学病院副院長に就任し、平成29年4月に垂水市より垂水市スーパーバイザーを委嘱される。



私が以前赴任していた小学校で小児の高血圧や糖尿病などの生活習慣病に悩む子どもがいました。小児の生活習慣病は、その時は命への影響はないかもしれませんが、大人になってから生活への影響が懸念されます。また、子どものうちから生活習慣病などの悩みを抱えることで、物事に意欲的に取り組めなかったり、自信が持てず、何でも諦めてしまうなど、子どもたちの気持ちにも影響を及ぼし



Profile / 吉國幸宏さん  
鹿屋市出身 (51歳)  
垂水市立新城小学校の教頭

11ページで取組に関する記者会見の様をご紹介しましたが、当日会場にいたお二人の方から取組に対する期待の声をいただきましたので、ご紹介いたします。

**子どもたちの健康を守りたい。** (吉國幸宏)

かねないと考えています。記者会見において、大石先生が、他の地域で小中学校の健康状態についてデータベース化したものを解析する仕事も担っていたとお聞きしました。今回の取組でも、高齢者だけでなく、市民の皆さんと健康を考える機会を作りたいと話されていました。学校でも子どもたちを生活習慣病から守るために、食育と生活習慣について考えることを大事にしています。今回の取組で子どもたちの健康状態を把握できて、子どもと保護者が一緒に健康について考えられる機会ができれば期待をしています。

**食を通じて元気老人を増やしていきたい。** (深見美智代)

私の家は垂水市の海潟地区でカンパチ養殖業を営んでいます。亡くなった父の介護施設を建てたいという思いと、現在養殖業を営む夫の後押しで、介護施設を立ち上げました。施設では他の介護施設との違いを出すため、カンパチ養殖業者が介護施設をしている強みを生かし、食事にカンパチ料理を提供しています。また、いろいろな方々に協力をもらいながら介護施設でのカンパチを使った食事の充実を図っています。先日、記者会見で今回の取組で「食」の話がでて、私たちのしてきたことは間違いではなかったんだと、とても勇気をいただきました。



Profile / 深見美智代さん  
垂水市出身 (59歳)  
正信会ほほえみの園長

平成29年度は、まず「高齢者の健康状態を把握すること(65歳以上の方の健康チェック)」から進める予定となっています。詳しい内容については、随時ご紹介してまいりますので、垂水市が、安心安全でより住みやすいまちであるために、皆様からのご理解とご協力をお願いいたします。

**健康について考える講演会を開催しました**

スーパーバイザー委嘱式後には、大石教授による記念講演会を開催し、「豊かな老後のために今できること」をご講演いただきました。会場には、約700名の来場があり、生活の中で簡単に実践できることを、笑いを交えながら、わかりやすくお話していただきました。また、大石教授に引き続き、鹿児島大学医学部保健学科理学療法学専攻基礎理学療法学講座の牧迫飛雄馬教授による「介護予防・認知症予防のために今からできる運動」が行われ、講演を聴きながら、イスに座ったままできる運動を教えていただきました。牧迫教授は、運動の分野の専門家として、今回進めているプロジェクトの一員としての研究を予定しています。このように各分野の専門家の先生方にプロジェクトに関わっていただき、トータルとしての「健康づくり」を皆様とともに目指していきます。これからもさまざまな健康づくり事業へご参加くださいますようお願い申し上げます。

Lecture **スーパーバイザー委嘱記念講演会** [4月30日(日) 午前10時30分~垂水市文化会館]

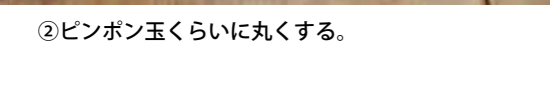


1 講師 / 大石充教授 2 講師 / 牧迫飛雄馬教授 3 座長 / 垂水中央病院竹中俊宏院長





①温かいご飯にしらす干しと炒りゴマを混ぜる。



②ピンポン玉くらいに丸くする。



③ラップではさみ、薄くのばす。



④電子レンジ（500W）で両面を約2分ずつ加熱し乾燥させる。



⑤きり吹きやはけで両面にしょうゆを薄くぬる。



⑥油をひかずに中火で両面を焼き、焼き色がいたら出来上がり！



食改完了

## SECOND SEASON しょっかい 食改 キッチン

Healthmate of this month  
今月の食改さん



川筋貴子さん・山田福子さん  
市野美里子さん・福留りり子さん

※食生活改善推進員は、8020運動推進員（8020運動：80歳になっても20本以上の自分の歯を保持するという運動）でもあり、乳幼児歯科健診で手作りおやつ提案をしています。

### 今月のレシピ

#### しらすごませんべい

今月は歯と口の健康週間にあわせて、残りご飯でもできるカルシウムたっぷりの「かみかみ」手作りおやつ。

- (約4枚分)
- ごはん / 150g
  - しらす干し / 5g
  - いりごま / 小さじ2
  - 濃口しょうゆ / 適量

1枚あたり 75kcal  
1枚あたり食塩相当量 0.2g

目から鱗の世界最先端の歯科治療について分かりやすく説明いたします。

## 最先端 バイオロジカル インプラント治療!!

“歯を治すと身体の調子も良くなる？”ってホントなんです。

- 噛めない
  - 治りにくい歯周病
  - 神経を抜いた歯がある
  - 見た目が恥ずかしい
  - 歯が悪く全身疾患がある
- \*歯からのSOSサイン、放置すると全身の病を引き起こします。  
\*歯が引き起こす恐ろしい病気とは？

無料相談  
(個別相談承ります)



歯学博士  
重山洋一郎

日時 毎週木曜日は無料相談デー（12時より）

場所 しげやま歯科 電話で予約をお取りください

お問い合わせ  
フリーダイヤル 0120-418-882

★情報収集にどうぞご参加下さい。  
★セカンドオピニオンにもどうぞ。  
★相談は全て無料です。  
★お気軽にご連絡下さい。  
★全身の健康も考えた、オーダーメイドの歯科治療をご提案いたします。

医療法人 彩雲会  
しげやま歯科  
垂水市本町77番地

### 喫茶40 ~YONMARU~

垂水市街↑  
220 喫茶40  
機垂水中央  
スズキ  
鹿屋市↓  
P 駐車場

喫茶40 ~YONMARU~  
鹿児島県垂水市浜平2096-1  
☎ 0994-32-4649  
【喫茶40 営業時間】 11:00~16:00  
【定休日】 毎週水曜日

### Smile&Smile

ロケーション撮影キャンペーン2017

6月7月のキャンペーン  
今の時期だけの特別価格  
のキャンペーンです。  
海や山での撮影も  
人気です。

参加料 ¥7,000 撮影料+キャンペーン仕上げ3サイズボード  
参加対象：6ヶ月～ 普段着のみの撮影になります。  
先着10名

撮影場所 基本的に外での撮影になります。ご希望があればどこでも伺います。  
(垂水市以外の場合出張費1,000円いただきます。)

写真のシオヤ ☎ 0994-32-0144  
〒891-2122 鹿児島県垂水市上町116  
■営業時間 平日・土曜日 / AM 8:30 ~ PM 7:00  
祝日・日曜日 / AM 10:00 ~ PM 5:00  
■定休日 毎週水曜日

ローソン ドラッグイレブン  
垂水市役所

http://photo-shioya.pupu.jp

### ビアガーデン

飲み放題  
100分

料金  
男性 ¥3,500 高校生 ¥2,500  
女性 ¥3,000 中学生 ¥2,000  
小学生 ¥1,500 ※幼児は無料  
※小学生以下はソフトドリンクのみ  
※高校生以下はソフトドリンク飲み放題 (すべて税込)

7/8 ⊕ GRAND OPEN  
【7/8～8/31まで。天候によりお休みさせて頂く事もございます。】  
■営業時間 18:00～21:00 (最終受付 19:00) ■場所 ホテルアザレア屋外

①朝食スタッフ  
■6:00～10:00  
■週3～4日程度 (時給：800円～)

②レストラン・宴会スタッフ  
■10:30～15:30 ■17:00～21:30  
■週3～4日程度 (時給：800円～)

お気軽に  
お電話ください  
勤務時間等は  
ご相談に応じます

極島の麓・垂水温泉  
垂水ベイサイドホテル アザレア ☎ 0994-32-9195



活用事例

ここでは、29 事業のうち、主な事業をご紹介します。  
※詳しい内容は、WEB サイトからご覧いただけます。

◎垂水市公式 WEB サイト  
→恋する Tarumiz →魅力まとめ読み  
→ふるさと納税→ふるさと納税実績報告



◎まちづくり交付金 (全 4 事業)  
(事業費 / 合計 3,921,513 円)  
7つの地区でまちづくり事業を実施



◎垂水イメージアップ事業  
(事業費 / 2,154,180 円)  
たるたるの新しい着ぐるみなど作成



◎垂水中央中学校吹奏楽部楽器  
(事業費 / 4,147,200 円)  
技術向上等のために 12 楽器を購入



◎小学校体力アップ推進事業  
(事業費 / 2,192,400 円)  
一輪車と竹馬を全小学校に整備



◎庁舎内議会中継システム  
(事業費 / 198,084 円)  
議会のインターネット中継を整備



◎地区公民館施設整備  
(事業費 / 94,851,000 円)  
9つの全地区公民館で施設整備を実施



1	環境に配慮したまちづくり事業 ◎低燃費・低排出ガス公用車の購入	1,996,920 円
2	環境整備建設機械整備事業 ◎ダンプトラック等の購入	13,142,520 円
3	有害鳥獣捕獲器具貸付事業 ◎有害鳥獣捕獲のための箱わな等貸出	904,562 円
4	まちづくり交付金 (全 4 事業) ◎地域振興計画対象地区への交付金	3,921,513 円
5	垂水イメージアップ事業 ◎新しい着ぐるみや PR アイテム作成等	2,154,180 円
6	プレミアム付商品券発行事業 ◎地域経済・商工業の活性化等	21,564,783 円
7	福祉ベット購入事業 ◎避難所での要援護者用のベット整備	145,800 円
8	垂水市総合防災マップ作成事業 ◎垂水市総合防災マップを作成	3,780,000 円

9	垂水中央中学校吹奏学部楽器購入 ◎中学校吹奏学部の楽器購入 (10 楽器)	4,147,200 円
10	小学校体力アップ推進事業 ◎体づくりのため一輪車や竹馬を整備	2,192,400 円
11	健康増進事業 ◎ノルディックウォーキングの推進	563,760 円
12	憩いの家整備事業 ◎垂水地区憩いの家ボイラー修繕等	3,173,040 円
13	市民課窓口業務等環境改善事業 ◎市民係窓口における利用者負担軽減等	433,399 円
14	庁舎内議会中継システム構築委託 ◎インターネット議会中継システム	198,084 円
15	地区公民館施設整備 ◎地区公民館外壁修繕・空調整備	94,851,000 円
16	ふるさと納税制度事業費 ◎返礼品費用など	336,792,412 円

実績概要

Report 1

平成 28 年度寄附者数  
**2万 9,331 人**

◎平成 27 年度実績 / 2万 1,718 人  
◎平成 27 年度比較  
**1.35 倍・7,613 人増**

Report 2

平成 28 年度寄附総額  
**約 6 億 1,392 万円**

◎平成 27 年度実績 / 約 4 億 6,344 万円  
◎平成 27 年度比較  
**1.32 倍・約 1 億 5,048 万円増**

Report 3

平成 28 年度応援基金の活用実績  
**29 事業に活用**  
活用事業費 / 約 5 億 586 万円

◎平成 27 年度実績  
6 事業 / 約 2 億 1,879 万円  
◎平成 27 年度比較  
**2.31 倍・約 2 億 8,707 万円増**

Report 4

平成 28 年度末応援基金残高  
**約 4 億 2,171 万円**

◎平成 27 年度末 / 約 3 億 1,352 万円  
◎平成 27 年度比較  
**1.32 倍・約 1 億 819 万円増**

※ふるさと納税は QR コードから  
ご覧いただけます。  
(ふるさとチョイス)



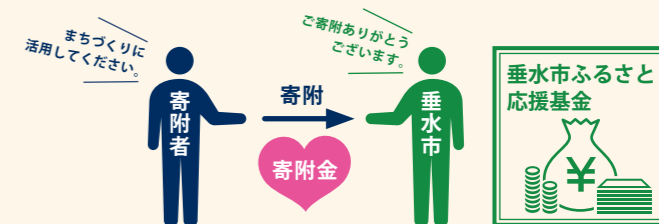
平成 28 年度ふるさと納税実績報告

前年度を更に  
上回る感謝の  
寄附者 3 万人

感謝

◎応援基金と基金活用

垂水市では、いただいた寄附金は、一旦基金（垂水市ふるさと応援基金）として積み立て、その中からまちづくりに関する各事業へ活用されています。  
(垂水市ふるさと応援基金条例 / 平成 20 年 6 月施行)



寄附金はまちづくりを大きく後押ししています。

平成 20 年 4 月に「ふるさと納税」制度が開始して以来、垂水市では、「ふるさと応援基金」を創設し、「元気なまちづくり」を推進しています。

平成 28 年度は、27 年度を約 1 億 5 千万円上回る約 6 億円（県内 6 位）となり、寄附者数も 3 万人に迫る勢いです。これも一重に垂水市を応援してください。心より御礼申し上げます。このことより、基金を活用した事業は、27 年度の 6 事業から 23 事業増え、28 年度は 29 事業を行い、よりよいまちづくりを更に一歩進めることができました。垂水市では今後も、元気なまちづくりを推進してまいります。



# 絶妙景観

Exquisite View

Second season

海 瀉 夕 景

◎写真ダウンロード



◎場 所／海瀉漁港 ◎撮影者／垂水市企画政策課秘書広報係

◎撮影日／平成 29 年 5 月 21 日（日）

◎写真は、P7 でご紹介した海瀉漁港内に新設された「海瀉緑地公園（愛称：ホタル公園）」から撮影したもの。雨雲と上空漂う降灰で、太陽の光が閉ざされる中、地平線の向こうに沈む夕日の光が、今日への感謝と、明日への活力を与えてくれます。



# 子育てを応援します！

# 図書館へようこそ！

◎垂水市立図書館 ☎ 0994-32-7111 開館時間：午前9時30分～午後6時

## 子育て支援センター

子育て支援センターは、0歳から就学前のお子様と保護者の応援センターです。お子様と保護者が一緒に遊んだり、歌ったり、悩んだり、考えたりすることができ、子育てのヒントや人との出会いがある場所です。ぜひ、ご利用ください。

■場所／南松原町38番地（垂水市立図書館前）

■時間／10：00～16：00

※土、日、祝日、年末年始を除く

■料金／無料（材料費などは自己負担）



◀ネックレス作りの様子  
フェルトの切れ端をつなげて、針と糸を使って作ります。

◎垂水市子育て支援センター ☎ 31-3052

## ▼6月活動予定

6月2日	金	わらべ歌
6月5日	月	はびママ
6月7日	水	ちっちゃい子のおはなしかい
6月9日	金	わらべ歌
6月12日	月	ベビーマッサージ
6月16日	金	わらべ歌
6月19日	月	おもちゃ病院
6月21日	水	ちっちゃい子のおはなしかい
6月23日	金	わらべ歌
6月26日	月	ベビーマッサージ
6月30日	金	わらべ歌

## 乳幼児健康診査

### 3か月児健診

開催	6/28（水）垂水市市民館
受付	午後1時30分～午後1時45分
対象者	平成29年3月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳

### 6～8か月児健診

開催	6/28（水）垂水市市民館
受付	午後1時～午後1時15分
対象者	平成28年12月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳

※健診の対象者は健診日までにその健診の月齢に達しているお子様が対象です。達していないお子様については翌月の対象となります。

### 2歳児歯科健診

開催	6/14（水）垂水市市民館
受付	午後1時～午後1時15分
対象者	平成27年5～6月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳 ③歯ブラシ④コップ⑤タオル

### 3歳児歯科健診

開催	6/7（水）垂水市市民館
受付	午後1時～午後1時15分
対象者	平成25年12～平成26年1月生
持参品	①通知書（健診票）②母子健康手帳 ③歯ブラシ④コップ⑤タオル

◎保健課 健康増進係 ☎内線 138・164



### 素敵な日本人 （東野 圭吾）

登場する人物が知人に似ていたり、経験のあるトラブルだったり、つい思い浮かべてしまう妄想の具現化だったり。意外性と機知に富み、四季折々の風物を織り込んだ短編ミステリー9編。宝石ザミステリー等を書籍化。



### 狂うひと 「死の棘」の妻・島尾ミホ （梯 久美子）

島尾敏雄の私小説「死の棘」の愛人の正体は？本当に狂っていたのは妻か夫か…。島尾夫妻それぞれの日記や手紙など膨大な資料によって、妻・ミホの生涯を辿り、戦後文学史に残る伝説的夫婦の真実に迫る。



ファンタスティック・ビーストと魔法使いの旅



人生の踏絵



鳥に単は似合わない

◎JKローリング



メダル男



ハブラシくん



嫁をやめる日

◎内村 光良



ふるさと納税完全ガイド 2017年最新版



勝つ！百人一首「競技かるた」完全マスター



七岳 創刊20周年記念号

◎洋泉社

◎岸田 諭

◎垂水文芸集団

## 私の好きな本

山田 義之 さん



偶然この本にめぐり合い、作者の楡周平にはまり、図書館にある彼の著書21冊を一気に読んでしまいました。題記の本はこれからの高齢化社会を乗り切るためのすばらしい提案をしています。他の20冊は、いろんなジャンルのテーマでびっくりすることの連続です。ぜひ一度手に取ってみたいなら、いかがですか。

## 図書館から皆様へ

### ◆利用カード持ってますか？

垂水市立図書館で本を借りるには利用カードが必要です。お気軽にお問い合わせください。※カード発行は無料です。

### ▼利用カード



### ◆ちっちゃい子のおはなしかい

6月7日（水）、21日（水）10：30～

### ◆6月休館

5日（月）・12日（月）・19日（月）  
26日（月）



## 第13回関西かごしまファンデー 大阪の地でたるみず物産展の開催



1/会場の様子 2/尾脇市長 3/ステージイベントでの垂水市公式イメージキャラクター「たるたる」

4月16日（日）、第13回関西かごしまファンデー（主催：関西鹿児島県人会総連合会）が、大阪市の京セラドーム大阪で開催され、約3万1千人の方が来場しました。垂水市からは、尾脇市長をはじめ、市内6業者と垂水市観光協会が参加し、垂水市のPRや特産品の販売を行いました。当日は大阪在住の垂水市出身の方々も訪れ、懐かしい故郷の味を求め多くの人でにぎわいました。ステージイベントでは、新しく生まれ変わった垂水市公式イメージキャラクター「たるたる」も出演し注目を集めました。今回も関西垂水会やたるみず大使の皆様より、多大なるご支援を賜りました。この場をお借りして、感謝申し上げます。

4月7日（金）、平成29年度垂水市新任・転入教職員宣誓式が垂水市市民館にて、新任教職員1人、転入教職員24人を迎え開催されました。協和小学校原田千鶴子教頭が宣誓書を読み上げ、坂元裕人教育長からは、「垂水市の宝である子どもたちのために頑張ってください」とエールが贈られました。また、新任・転入教職員を代表し、新城小学校永山達治校長は、「学校に寄せられる期待を受け止め、子どもたちのために心を尽くしていきます」と話されました。



平成29年度垂水市  
新任・転入教職員宣誓式

## 地域に守られる偉人の墓



3月20日（月）垂水郷土史研究会と敷根町振興会役員を中心とする「敷根頼賀の墓地を守る会」により、「田上地頭敷根中務少輔頼賀の墓（敷根頼賀の墓）」の清掃作業が行われました。同会は、現在の敷根町の名前の由来となった敷根頼賀の墓を管理するため結成され、年4回の清掃活動を行っています。また、今回より若くして病で亡くなった垂水島津家第五代領主島津久敏公の墓の清掃も行っています。地域で活躍した偉人は現在でも、地域の人たちによって守られています。

3月30日（木）、市内小学校新1年生へ交通安全教材の贈呈式が垂水小学校にて行われました。この取組は園田陸運株式会社から20年以上前から行っているものであり、今回は傘と防犯ブザーが贈呈されました。同社の松下祐輔常務は「子どもたちが安全に登下校できればと思います」と話されました。また、垂水市からキーホルダー、垂水地区交通安全協会からクリアファイル、日本コープ共済生活共同組合連合会からランドセルカバーも贈呈されました。



小学校新1年生へ  
交通安全教材等の贈呈

## 垂水文芸集団 「七岳」20周年記念号発行



垂水市文芸集団より文芸誌「七岳」の創刊20周年特別号が発行されました。同誌は年1回発行で、「好きなことを自由に表現しよう」をコンセプトに薩摩狂句・俳句などが掲載され、特別号表紙を、市内在住の洋画家・葛迫幸平さんの油絵が飾っています。また同誌は市立図書館や市役所支所などで読むことができます。



## 第17回垂水カンパチ祭 ゴールデンウィーク終盤のにぎわい



1 / 「鹿児島フィッシュガール」のカンパチ解体ショー 2 / カンパチのつかみ捕り 3 / カンパチの一本釣り

5月6日（土）7（日）、第17回垂水カンパチ祭（主催：垂水市漁業協同組合）が開催され、二日間で約1万人が来場しました。このイベントは垂水ブランドカンパチ「海の桜勘」のPRと、地域漁業の活性化やブルーツーリズムの普及啓発等を目的に開催されています。当日は地元垂水高校の女子生徒4名で結成される「鹿児島フィッシュガール」が大型カンパチの解体ショーを行い、大きなカンパチを解体する姿に見物の人が集まりました。また、カンパチのつかみ捕り、第4回ドンブリグランプリやカンパチの一本釣り、エサやり体験もあり、ゴールデンウィーク終盤に大勢の人でにぎわっていました。

4月29日（土）、2017みどりの感謝祭（主催：鹿児島県）が始良市県民の森で開催され、本市より猿ヶ城緑の少年団が参加しました。このイベントは、森林の環境保全への意識向上を目的に開催されています。猿ヶ城緑の少年団は、水之上小学校5・6年生24名の児童で組織されており、学校内での緑化活動をはじめ、コスモス植栽、千本イチョウ園での清掃活動、地元水之上地区イベントでの緑の募金活動など地域の緑を守るため頑張っています。



水之上地区の緑を守る  
猿ヶ城緑の少年団

## 第28回本城川かわ祭り鯉のつかみ取り大会 鯉を追いかける元気な子どもたち



1 / 鯉のつかみ取り 2 / 会場の様子 3 / 鯉のぼり

5月5日（金）こどもの日を祝し、下本城橋河川敷にて第28回本城川かわ祭り（主催：本城川好会）が開催され、約500人が来場しました。同会は、市内外の人々に誇れる美しい自然を目指し、河川敷の桜の管理や草払い等の美化活動を行うボランティア団体で、このイベントは地元の子どもたちに自然との触れ合いや故郷の良き思い出を残すことを目的に行われています。当日は天候にも恵まれ、会場には金魚すくいやわた菓子無料配布もあり、たくさんの親子連れが訪れました。メインイベントの鯉のつかみ取りでは、子どもたちが水を浴びながら、鯉の勢いに負けじと、元気良く鯉を追いかけていました。

4月10日（月）、松ヶ崎小学校児童による「お手紙大作戦」が道の駅たるみずにて行われました。お手紙大作戦は、春の全国交通安全運動に合わせて行われたもので、児童たちがドライバーに対し、交通安全を願う手紙を渡すことで、交通ルールの遵守と正しい交通マナーの周知・向上を図り、子どもや高齢者を交通災害から守ることを目的としています。また、子どもたちが自分で手紙を書くことで、登下校中や日頃の交通安全を考える機会となっています。



春の交通安全  
キャンペーン



# 見逃せない！

さっと、見落としがちな「お知らせ」。  
でも大事な情報が詰まっています！見逃さないで！

## 催物・イベント 垂水寄席 三遊亭円楽・林家三平落語会

笑点メンバー2人によるわくわくドキドキの落語会をこの機会に是非ご鑑賞ください。

- 開催 8月30日(水)
- 時間 午後6時開場 午後6時30分開演
- 場所 垂水市文化会館
- 入場 ①一般：1,500円(全席指定)  
②高校生以下：500円  
※未就学児の入場はご遠慮ください。  
鑑賞される場合、母子室をご利用ください。  
③おトク券：1,000円  
※おトク券は、2枚以上購入で1枚1,000円



▲三遊亭円楽



▲林家三平

- チケット ①発売日：6月15日(木)～  
②発売所：市民館・文化会館・牛根支所・新城支所

◎問い合わせ先：社会教育課文化スポーツ係 ☎ 32-7551



- ### 錦江湾シーカヤック大会 in 垂水
- 開催 7月17日(月) 8時30分～  
※荒天の場合は中止
  - 場所 柘原海岸(垂水南漁港隣)
  - 対象 (2人で1組)  
①小学生(4～6年生)  
②中学生  
③一般(高校生以上)
  - ④カップル
  - ⑤親子(小学1年生から可)
  - 参加料 1人当たり1千円
  - コース  
①300m(150mの往復)  
②400m(200mの往復)

■申込期限 6月30日(金)  
※先着順各24組  
◎申込・問い合わせ先：同実行員会事務局(社会教育課文化スポーツ係) ☎ 32-7553

## 募集

### 第10回キッズキャンプ

- 今年の夏休みはキャンプに挑戦して、楽しい思い出を作ろう！
- 開催 7月21日(金)～22日(土)
  - 場所 大野自然学校
  - 対象 市内在住の小学1年～3年生
  - 定員 20名
  - ※定員を超えた場合は抽選
  - 参加費 一人2千円
  - 申込期間 6月9日(金)～23日(金)
  - ◎申込・問い合わせ先：大野自然学校 ☎ 32-0156・FAX 32-0230 / 社会教育係 ☎ 32-0224

### 錦江湾クリーンアップ作戦・夏の部

- ボランティアによる恒例の市内一円海岸清掃を行います。ぜひ、ご参加ください。
- 開催 7月16日(日)
  - 時間 午前6時～午前9時
  - 場所 海岸部(河川部含む)
  - ごみ袋 当日配布
  - ごみ分別  
①可燃・不燃資源ごみに分別し、砂を落として集めてください。  
②漁具(ロープ・フット等)は、後日漁協が回収します。  
③家庭内ごみ、集落内清掃ごみ、草木は回収しません。
  - 燃やせるごみ  
①紙類(紙くず、雑誌、新聞紙等)

- ②プラスチック類(食品の包装等)
- ③はき物(靴、サンダル、長靴等)
- ④釣り用品(釣り竿、釣り糸等)
- 燃やせないごみ  
①ガラスの破片や陶器類  
②金属類(金属の破片等)
- 資源ごみ  
ペットボトル、スプレー缶、カセットボンベ、空き缶

- ※缶とペットボトルは要分別
- ※右記の分別は、今回のみ適用
- ごみの回収 垂水市建設業組合のトラック(ボランティア)に参加者全員で積み込みます。
- 保険 市で本事業における作業を対象とした傷害保険に加入。  
※チェーンソー作業は保険対象外
- ◎問い合わせ先：企画政策課地域振興係 ☎ 内線246

### 県政アンケートモニター

- 県では、県政に対する県民の声を幅広く聴き、今後の県政の円滑な推進に反映するため、アンケートモニターを募集します。
- 職務 県政に関するアンケートに回答する。
  - 任期 9月1日から2年間
  - 応募資格 18歳以上の県内居住者で、県政に関心を持ち、その推進・向上に協力いただける方(議員・公務員等または過去2期(4年)の間に連続してモニターを経験した者は除く)。
  - 募集期限 6月21日(水)
  - ◎問い合わせ先：県民の声係 ☎ 099-1286-2093

## 4市広域連帯企画!

### 錦江湾奥会議

鹿児島市・霧島市・始良市の催物もお届け!



#### 2017 桜島納涼観光船

- 8月1日(火)～31日(木)
- 19:00～21:00
- 花火が毎夜楽しめます。
- 前売券/7月1日～31日
- 場所/桜島フェリーターミナル ☎ 099-293-2525



#### 霧島国分夏まつり

- 7月15日(土)、16日(日)
- 16:00～21:00
- 最終日のみこし競争は圧巻です。
- 場所/国分シビックセンター周辺
- 連絡/霧島商工会議所 ☎ 0995-46-0313



#### マヤフェスタ

- 7月22日(土) 10:00～12:00
- 棕鳩十「マヤの一生」にちなんだイベントが行われます。
- 入場/無料
- 場所/棕鳩十文学記念館 ☎ 0995-62-4800



●平成29年度キッズフレーズ  
男で〇、女で〇、共同作業で〇  
◎問い合わせ先：企画政策課地  
域振興係 ☎内線246

6月23日～29日の1週間は、内閣府で定める「男女共同参画週間」です。男性と女性が、職場・学校・地域・家庭でそれぞれの個性と能力を発揮できる「男女共同参画社会」の実現のため、一人ひとりの取り組みが必要です。

### 男女共同参画週間

◎問い合わせ先：税務課管理収納係 ☎内線136

### 差押資産の公売

市税等の滞納によって差押えた動産を入札形式で公売します。

#### ■入札日時

6月12日(月)～16日(金)

午前8時30分～午後5時15分

#### ■場所

垂水市役所

#### ■開札日時

6月19日(月) 午前8時40分

#### ■売却決定日時

6月19日(月) 午前8時50分

#### ■代金納付期限

6月23日(金) 午後5時15分

◎問い合わせ先：税務課管理収納係 ☎内線136

### やってみよう! フェンシング教室 (初級) 受講生大募集



#### ■日程

6月17日(土)  
7月15日(土)  
8月19日(土)  
9月16日(土)  
10月14日(土)  
11月11日(土)  
12月16日(土)  
1月20日(土)

#### ■場所

垂水中央運動公園体育館  
・武道館・三和センター体育館

#### ■時間

午後3時～午後5時  
※ただし、6月17日(土)は、午前10時～午前12時

#### ■対象

小学5年生以上  
※4年生以下については要相談

#### ■参加費

無料

#### ◎申込・問い合わせ先：社会教育課国体推進係 ☎32-7553

### お知らせ

### 平成29年第2回 市議会定例会(案)

#### ■会期日程

5月26日(金) 議会運営委員会  
6月2日(金) 本会議(開会)  
6月13日(火) 一般質問  
6月14日(水) 一般質問  
6月16日(金) 産業厚生委員会  
6月19日(月) 総務文教委員会  
6月22日(木) 議会運営委員会  
6月23日(金) 本会議(閉会)



#### ■本会議開会

午前10時～

#### ■一般質問

午前9時30分～  
※日程は変更の場合があります。

#### ◎問い合わせ先

議会事務局 ☎内線358

### 小型合併処理浄化槽 設置補助金及び法定 検査受検

#### ■小型合併処理浄化槽補助金

5人槽 33万2千円  
7人槽 41万4千円  
10人槽 54万8千円

#### ■9万円上乗せ

①単独処理浄化槽を撤去し、  
小型合併処理浄化槽へ転換  
②汲取り便槽から小型合併処理  
浄化槽へ転換

#### ■5万円上乗せ

転換を市内業者が行う場合

#### ■浄化槽の法定検査受検

浄化槽の設置が適正か、きれいな水が放流されているか確認する検査が義務付けられています。

#### ■検査について

①検査者(知事指定の検査機関)  
鹿児島県環境保全協会  
②通知した検査日にお伺いし、  
検査と水質検査を行います。

◎問い合わせ先：生活環境課 ☎32-1297、鹿児島県環境保全協会 ☎099-2961-9000

### 垂水中央運動公園 体育館の利用制限

7月からの垂水中央運動公園体育館の外壁工事に伴い、体育館の使用が一部制限されますので、ご注意ください。

#### ■利用制限理由

期間中は窓の開閉ができないことから、夏場は熱中症の危険が高まるため制限するものです。

#### ■期間

7月1日(土)～8月31日(木)

#### ■時間

午前8時30分～午後6時  
※午後6時以降は利用可能ですが、各利用団体において健康管理(休憩・水分補給等)に十分ご留意ください。

◎問い合わせ先：社会教育課  
文化スポーツ係 ☎32-7553

### スポーツ安全保険

スポーツ安全協会では、スポーツ・文化・ボランティア・地域・指導活動等を行う団体の障害事故や賠償責任を補填します。

#### ■被保険者

4名以上のアマチュアの社会教育関係団体の各個人

### 保健・福祉

### 児童手当現況届提出

#### ■対象

児童手当受給者

#### ■受付期間

6月12日(月)～6月30日(金)

#### ■必要書類

印鑑・受給者の保険証写し・  
児童手当所得証明書(1月1日時点で市外在住の方)・住民票(児童の住所が市外にある場合)  
◎問い合わせ先：福祉課児童障害者係 ☎32-1115

### 地域密着型サービ 事業者の募集

■対象 平成29年度中に施設整備を行い、平成29年度中に事業開始できる事業者。

#### ■募集内容(1事業者)

小規模多機能型居宅介護

#### ■施設設置地区

牛根地区

#### ■期間

6月1日(木)～7月14日(金)

#### ■提出書類

開設計画書等  
(書類は市HP・保健課窓口へ)

◎提出・問い合わせ先：保健課  
介護保険係 ☎内線123・128

■対象事故  
①団体での活動中…団体の管理下における活動中の事故  
②往復中…指定する集合・解散場所と住所の通常経路往復中

#### ■保険期間

振込日翌日～平成30年3月31日

#### ■加入方法

加入依頼書ご記入のうえ、掛金と一緒に鹿児島銀行本支店の窓口へ提出

#### ◎問い合わせ先：社会教育課

文化スポーツ係 ☎32-7553

### 国民年金保険料案内 の民間委託について

日本年金機構では、保険料を納め忘れた方へ、電話・訪問等による各種申請手続きの案内を民間事業者へ委託しています。

#### ■委託先(株)キャリアリンク

#### ■振り込め詐欺にご注意!

①銀行口座を指定してATMの操作により振り込みをお願いすることはありません。

②納付書をお持ちでない方から保険料をお預かりすることはありません。

◎問い合わせ先：市民課市民係 ☎内線163

### 肺がん検診

#### ■対象

40歳以上の方

#### ■検診内容・検診料

①胸部X線検診…無料  
②胸部X線検診及び喀痰細胞検査(喫煙の多い方)…700円

検診日	会場	受付時間
6/26(月)	境小学校	10:00～10:30
	牛根地区公民館	13:30～14:00
	松ヶ崎地区公民館	14:30～15:00
6/27(火)	柘原地区公民館	10:00～10:30
	新城地区公民館	13:30～14:00
6/28(水)・29(木)	市民館	10:00～10:30
		13:30～14:00
6/30(金)	協和地区公民館	10:00～10:30
	水之上三和センター	13:30～14:00

◎問い合わせ先：保健課健康増進係 ☎内線138・164



# 規模拡大のため 正社員募集

## ◎募集人数 5名

**職種 1** 食肉処理業（生鳥懸垂） **時間** 7:00～16:10（休憩1時間10分）  
**給与** 基本給 180,400円～（時給 1,025円） **休日** 日曜日他（年間109日）  
 月末手当 10,000円 **待遇** 社会保険・通勤費（距離に応じて支給）  
 残業手当 有り 昇給あり・退職金共済・有給休暇・特別休暇  
 バスでの送迎もあります。

## ◎募集人数 10名

**職種 2** 食肉処理業（中抜作業） **勤務地** 垂水市市木（垂水事業所）  
 （ジャパンファーム垂水工場内）  
**給与** 基本給 134,640円～（日給 6,120円）  
 職務手当 6,600円  
 月末手当 7,500円  
 残業手当 有り

詳しくはお電話頂ければ  
対応します！

人を愛し、地球を愛する企業になる

有限会社 大崎食肉加工センター

鹿屋市寿8丁目14-29-3  
 TEL 0994-45-5830  
 FAX 0994-45-5835  
 E-mail: tarumizu@athena.ocn.ne.jp

# 正社員募集!!

- ★ 募集人員 8名程度
- ★ 働くママのサポート制度あり!  
 (育休、育休後の時短勤務 AM9:00～PM4:00)
- ★ 短時間のパートタイム(AM9:00～PM3:00)も大募集!

**仕事内容** 学生服製造(セーラー服)に関わるミシン・アイロン・  
 検査などの作業  
**給与** 125,000円～/月 ※毎年昇給、賞与(夏・冬)あり  
 (試用期間 1ヶ月～3ヶ月あり、試用期間中 時給720円)  
**待遇** 各種社会保険完備、通勤手当有り  
**勤務時間** 8:10～16:50 ※時期によって若干変わります  
**休日** 年間102日(年末年始・お盆は長期連休有り  
 日曜は休日です。)



私たちと一緒に働きませんか?

お問い合わせ先 管公アパレル(株)垂水工場【担当者】古川知英  
 垂水市浜平2167番地1 電話：0994-32-6418



お気軽にお問合せ下さい。  
 カラー名刺・ハガキ・チラシ  
 ハンフレット・ポスター  
 伝票・文集製本

## 広報たるみず 掲載広告募集中!!

平成29年度 広報たるみず広告代理店  
 有限会社 垂水中央印刷  
 〒891-2121 垂水市栄町53番地(市役所前)  
 ☎ 0994-32-0315  
 FAX 0994-32-0107  
 E-mail: tcp@po3.synapse.ne.jp



見逃さない!

◎問い合わせ先：垂水中央病院  
 総務課 ☎ 5211

■申込期限 7月31日(月)

■開催 8月1日(火)  
 ■時間 午前9時～午後4時  
 ■場所 垂水中央病院  
 コスモス苑

## ふれあい看護体験

垂水中央病院では、看護することや命について関心と理解を深める機会として、「ふれあい看護体験」を実施します。

◎申込・問い合わせ先：ハローワークかのや（鹿屋公共職業安定所） ☎ 4214135

■実施主体 鹿児島県障害者職業能力開発校 ☎ 09961441206

■訓練場所 愛・あいネット  
 7月18日(火)～8月10日(木)

■応募資格 障害をお持ちの方で、早期の就職や復職を目指す方。

■訓練期間 3か月  
 9月5日(火)～11月28日(火)

## 障害者委託訓練生募集

◎問い合わせ先：福祉課地域福祉係 ☎ 内線 1255

### ■実施地域等一覧表

実施予定地域	日程	申込締切
硫黄島（1次）	10/24(火)～10/25(水)	7/3(月)
フィリピン（1・2・3班）	2/14(水)～2/23(金)	9/19(火)
マーシャル・ギルバート諸島（1・2班）	3/3(土)～3/11(日)	10/19(木)
硫黄島（2次）	2/20(火)～2/21(水)	10/23(月)

厚生労働省では、平成29年度における戦没者の遺族による慰霊巡拝についての参加者を募集しています。  
 この事業は、旧主要戦域となった陸上及び遺骨収集の望めない海上等における戦没者を対象として、慰霊巡拝を行うものです。

## 平成29年度慰霊巡拝

## 垂水市ファミリー・サポート・センター会員募集!!

### ■ファミリー・サポート・センターとは

子育ての援助をしてほしい方（利用会員）と子育てをお手伝いできる方（提供会員）が、お互いに会員になって、地域で子育ての助け合い（相互援助活動）を行う有償ボランティアの会員組織です。

### ■活動内容

- ① 保育所、幼稚園の開園前・閉園後の子どもの預かり
- ② 保育所、幼稚園、小学校等への送迎
- ③ 児童クラブ終了後や放課後の子どもの預かり
- ④ 冠婚葬祭や病院、参観日の際の子どもの預かり

### ■会員登録及び利用（活動）の流れ

- ① 会員登録の申込
  - ② 会員証の発行
  - ③ 援助の依頼
  - ④ マッチング、事前打ち合わせ
  - ⑤ 援助活動
- ※提供会員の方は、講習を受講していただきます。

### 利用会員の要件

- ① 垂水市内に居住しており、小学生までの子どもの育児等の援助を受けたい方
- ② 家事援助を必要とする妊娠中の方

### 提供会員の要件

- ① 垂水市内に居住しており、心身ともに健康な方
- ② 子育て支援に意欲がある方
- ③ 20歳以上の方
- ④ 垂水市ファミリーサポートセンターの実施する講習を受講できる方

### ◎申込・問い合わせ先

垂水市ファミリーサポートセンター ☎ 31-3052  
 午前9時～午後5時（月～金）  
 福祉課児童障害者係 ☎ 32-1115



広報たるみずお便り

# 読者の 思い

いつもお便り  
ありがとうございます！  
ございます！

お便りは  
一部割愛させて  
いただいております

## 毎

月のポストカードは必ず県外にいる息子が姉・兄か、市外の友人に、市報が届いてすぐ送っています。4月号の新城宮脇からの海のカードは姉夫婦がとても懐かしがっていました。ふるさとにずっといる私にとっては何でもない風景も、離れている人には子供のころを思い出したり、父や母のことを思うのだと思います。垂水の人々が働いている写真等もポストカードに採用して下さい。(垂水市在住／マーガレット／60代女性)

プ！チャレンジかごしま」学校賞を3年連続の受賞。全校生徒11人で頑張っている微笑ましい広報がありました、おめでとう。(垂水市在住／よしぼう／60代男性)

よしぼうさん、季節と生活の風景が伝わるお便りありがとうございます。ありがとうございます。「体力アップ！チャレンジかごしま」は県内約200の小学校で行われるもので、学校賞は10校程度選定されます。母校牛根小学校のご活躍おめでとうございます。今後も市民の皆様が喜ばれる「まちの話題」をお伝えしてまいります。

## 毎

月、「TARUMIZU」を楽しむにしています。普段の私なら、写真や絵のページをパラパラと見ることが多い中、この広報誌はカラフルで見やすく、見出しもあってわかりやすく、若者



マーガレットさん、お便りありがとうございます。ポストカードをご利用いただいていることで、大変うれしく思っております。今後もポストカードへより良い写真を掲載していきたいと思っておりますので、垂水市の魅力発信にご協力よろしくお願いたします。また、垂水の人々が働いている写真につきましても、今後の参考にさせていただきます。貴重なご意見ありがとうございます。

## 今

年は桜の開花が遅く、気がついたらごも葉桜になっていました。絶妙景観、牛根境鉄道跡公園の桜、生命の躍動があふれ、すばらしいですね。花の見頃は短いですが、毎年、凛と咲いてくれる姿に人生もじっと耐えてがんばれば、いつか花が咲く

の私でも市政のページを読んでもみようという気持ちになります。読んでみると自分の住んでいる町がこんなことしてるとか、変わったんだ、ということが知れて、意外と楽しいですよ。また、今回の絶妙景観では素敵な春の花の写真で、見ていてとても幸せな気持ちになりました。(垂水市在住／nonnon／20代女性)



nonnonさん、広報誌へのお褒めの言葉、ありがとうございます。ありがとうございます。本市広報誌は、さらに楽しく読める自治体広報誌を目指し、日々努力をしております。お便りにありますように、デザインや見出しに工夫をして今の形となっております。今後も市民の皆様が楽しみにしていただける広報誌づくりに励んでまいりますので、ご愛読よろしくお願いたします。

んだと教えてくれているようです。(垂水市在住／JUNちゃん／60代男性)



JUNちゃんさん、お便りありがとうございます。今年は何より暖かい冬となり、桜の開花が遅れておりましたが、境地区公民館より開花のお電話をいただき、「絶妙景観」の桜並木を撮影することができました。広報誌は皆様のご協力によりできていたことを改めて実感いたしました。今後も皆様のご協力を賜りながら、毎月皆様にご愛読いただける広報誌づくりを行ってまいります。

## 今

月号は、地域包括センターのオープンがうれしいNEWSでした。高齢者の支援の拠点として相談や支援、医療面の手伝いや講演等々。心強くなりありがたい拠点です。上手に活用できる様に

見学に行ってみたいと思いましたが。進化する垂水市に期待しています。食改キッチンも良いですね。(垂水市在住／R・S／60代女性)



R・Sさん、お便りありがとうございます。今月の特集でも掲載させていただいた「健康長寿・子育て支援」は、鹿児島大学病院副院長の大石充教授と連携し、新しいスタートを切ろうとしています。地域の皆様のために、ぜひご利用いただければと思います。今後とも垂水市の取組にご理解とご協力をお願いいたします。

## 新

緑の候、つわ採取に始まり竹の子掘り。その合間に桜島の久しぶりの爆発、火山灰に見舞われながら畑のじゃがいも取り。そして待望のびわもぎ取り。その中で我が母校、牛根小学校「体力アッ

※個人情報の取扱い  
個人情報は、お便りのご紹介、プレゼントの発送及び統計資料作成以外の目的では使用いたしません。

※お便りはWEBサイトからでも受付可能！  
広報誌へのお便りは、垂水市公式WEBサイトからでもお送りいただけます！お便りお待ちしております！



◎垂水市公式WEBサイト  
⇒市政の動き ⇒広報・広聴  
⇒広報誌 ⇒広報誌お便り

## お便りお待ちしております。(詳しくは裏面をご覧ください。)

### お便り&市長へのメッセージ

1 広報誌を読んだご感想や、市長・市政に対するメッセージなど何でも好きなことをお書きください。

.....

2 お便りを紙面内でご紹介させていただいてもよろしいですか？ ( はい ・ いいえ )

※ペンネーム記載の方はペンネームで、ご本名のみ記載の方はイニシャルでご紹介させていただきます。



# 別枠！見逃せない！

さっと、見落としがちな「お知らせ」。  
大事な情報が詰まっています！見逃さないで！

◎お問い合わせ先…総務課安心安全係  
☎内線223



■ やっておこう！  
家具の点検、水や非常食の準備をしましょう。

② 近所で助けが必要な人の避難方法を話し合っておく。

① 災害用伝言ダイヤルなどを使った家族との連絡方法を確認。

■ 決めておこう！

② 災害の種類に応じた避難場所。な場所を把握。

① 想定される災害や周囲の危険

■ 知っておこう！

◎ 今すぐ「備え」のご確認を！

極的に入手しましょう。

テレビ、ラジオ等で気象情報を積極的に入手しましょう。

6月、梅雨や台風などによる集中豪雨が発生しやすい季節です。テレビ、ラジオ等で気象情報を積極的に入手しましょう。

**6月 土砂災害防止月間 万全の安全対策を！**

## ◎うぶ声 (平成29年4月届出分)

出生児	保護者	振興会
木下 敢太 (かんた)	一寿	上中村
牧原 和陽 (かずは)	和輝	牧
中井 悠翔 (ゆうと)	龍一	下宮町
川畑 龍生 (たつき)	将太	東和田
川畑 賢生 (よしき)	将太	東和田

## ◎おくやみ (続き)

氏名	歳	振興会	喪主名
中原 稔	76	蛸迫	中原 敦子
笹元 チヅ子	83	深港	笹元 道夫
寺師 禮子	88	敷根町	寺師 洋一
川井田 兼一	86	柘原下	大堂 昌子
谷村 シツノ	85	錦江町	谷村 隆巳
瀬戸口 強	86	上中村	瀬戸口 ツヤ子
中谷 茂一	95	新生	中谷 明潤
川畑 勝哉	77	水之上団地	川畑 安子
中島 アキエ	82	新生	中島 剛
濱脇 柏子	71	田中川内	作井 礼子

## ◎おくやみ (平成29年4月届出分)

氏名	歳	振興会	喪主名
宮迫 ミヨ子	86	田畑	宮迫 幸治
柴山 睦子	79	田村	柴山 文治
和田 源之丞	95	温泉場	和田 輝明



## ◆ お便り & 市長へのメッセージ & プレゼント ◆

応募締切：発行月の25日

垂水市では、広報誌のご感想や市長へのメッセージなど読者の皆様からのお便りをお待ちしております。

- お便り先 〒891-2192 鹿児島県垂水市上町114 広報誌お便り係 (垂水市企画政策課秘書広報係)
  - お便り方法 下の様式をご利用の上、郵送又は本庁舎1階目安箱へお入れください。なお様式は、官製ハガキ等でも受け付けておりますが、**プレゼントをご希望される方は**、下の様式と同様の**内容(氏名・年齢・住所・連絡先・アンケート回答・ご意見)の全てをご記入**ください。**ご記入が無い場合は、プレゼント抽選の対象外**となりますのでご注意ください。
  - 紹介・回答 お便りは、個人を特定できる情報を削除し、**要約して広報誌でご紹介させていただく場合があります。**また、そのご回答・お返事も掲載させていただきます。
- ※プレゼント当選者は抽選の上決定し、その発表は、**発送・直接のお届けをもってかえさせていただきます。**



### ①アザレアのバイキング [2名様]

ベイサイドホテルアザレアさんのランチバイキング(1,000円)の食事券を2名様にプレゼントします！



### ②たるたるキャンディ [2名様]

イメキャラたるたるをPRするNEWアイテム「たるたるキャンディ(非売品)」を2名様にプレゼントします！



### ③クオカード2,000円分 [2名様]

ファミリーマート北方浜平店より提供いただいたクオカード第2弾！2,000円分を2名様にプレゼントします！

↓お手数ですが、切り取ってご利用ください。

### ※個人情報の取扱い

個人情報は、お便りのご紹介、プレゼントの発送及び統計資料作成以外の目的では使用いたしません。

### ※お便りはWEBサイトからでも受付可能！

広報誌へのお便りは、垂水市公式WEBサイトからでもお送りいただけます！お便りお待ちしております！



◎垂水市公式WEBサイト  
⇒市政の動き ⇒ 広報・広聴 ⇒ 広報誌 ⇒ 広報誌お便り

891-2192 広報6月号

鹿児島県垂水市上町114番地 垂水市役所 企画政策課 広報たるみず担当者宛 (秘書広報係内)

◎ご住所

都道府県  市区郡

◎ご氏名  ◎ペンネーム  ◎年齢  ◎性別

◎電話 (  )  -  ◎ご希望プレゼント番号 **1・2・3** ※ご希望番号に○をしてください。ご希望の方は必ず氏名・住所・連絡先をご記入ください。

◎アンケート：好きな記事を3つ○でお選びください。

- 1 特集 2 ポストカード 3 シネマ 4 NEWS 5 絶妙景観 6 まちの話題  
7 プレゼント 8 コツコツ(教育) 9 食改キッチン 10 幸せ瞬間 Snap 11 その他



広報たるみず  
TARUMIZU

2017年(平成29年)  
6月1日発行/No.74

6

■発行  
鹿児島県垂水市役所  
<http://www.city.tarumizu.lg.jp>



■住所  
〒891-2192  
鹿児島県垂水市上町114

■連絡先  
TEL: 0994-32-1111  
FAX: 0994-32-6625

■編集・デザイン  
垂水市役所  
企画政策課 秘書広報係

■コスト  
ページ単価 1.14 (税別)  
本号コスト 44円

■定期購読  
市外在住の方を対象に、ご自宅に毎月お届けする定期購読を行っております。詳しくはお尋ねください。(年間購読料1,500円)

■ふるさと納税  
積極的なふるさと納税事業を展開しています。ぜひ一度、ご覧ください!  
<http://www.furusato-tax.jp/japan/prefecture/46214>



推計人口 5月1日現在

- ①総人口/14,842 (-5)
- ②世帯数/6,819 (+9)
- ③男性/6,854 (+1)
- ④女性/7,988 (-6)
- ※ ( ) は前月比
- ※総人口減/自然減(-15) 社会増(+10)
- ◎総務課/☎内線357

納税等

- 6月分納期限 6月30日(金)
- ①市県民税/第1期
- ②住宅使用料/6月分
- ③保育料/6月分
- ④介護保険料/第3期
- ◎税務課/☎内線136

市場休業日

- 6月4日(日) 6月7日(水)
- 6月11日(日) 6月14日(水)
- 6月18日(日) 6月21日(水)
- 6月25日(日) 6月28日(水)
- ◎農林課/☎内線241

桜島降灰収集

- ①新城・柗原・牛根地区(第1火曜)  
6月6日(火)
- ②上記以外の地区(第2・4火曜)  
6月13日(火) 6月27日(火)
- ◎土木課/☎内線350

休日在宅医・薬局 ◎保健課/☎内線164

日程	病院名	連絡先	薬局名	連絡先
6月4日(日)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
6月11日(日)	桑波田医院	32-1825	垂水調剤薬局	32-5923
6月18日(日)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
6月25日(日)	池田温泉クリニック	32-6161	アルファー薬局	32-6400
7月2日(日)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
7月9日(日)	東内科小児科クリニック	32-5522	いちご薬局	32-3656
7月16日(日)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
7月17日(月・祝)	よしとみクリニック	45-4215	小みかん薬局	32-8118
7月23日(日)	垂水中央病院	32-5211	垂水市民薬局	31-3737
7月30日(日)	りんどう心のクリニック	32-2277	小みかん薬局	32-8118

漏水当番店連絡先 ☎070-4749-6210

- 6月 森 組 ☎32-2257
- 7月 古田水道建設 ☎32-0087 ◎水道課/☎内線129

今月の特集は  
健康長寿と子  
育て支援

